

# DAEWOO

Important



FRANÇAIS

Informations techniques de votre appareil: **MMF0G20T3S001**

- Liste des pièces détachées
- Schéma électrique
- Manuel de service



# MMF0G20T3S001

**FOUR A MICRO-ONDES AVEC GRIL - MODE D'EMPLOI**

**700 W (IEC 60705)**

D

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen, welche Sie vor Inbetriebnahme des Gerätes unbedingt sorgfältig durchlesen sollten.

**Achtung:** Die Nichtbeachtung der Gebrauchs- und Serviceanweisungen sowie jeglicher Eingriff, der das Betreiben des Gerätes in geöffnetem Zustand (z.B. geöffnetes Gehäuse) erlaubt, führt zu erheblichen Gesundheitsschäden.

E

Este manual contiene información muy importante que debe leer antes de utilizar el horno.

**Advertencia:** Pueden presentarse serios riesgos para su salud si no respeta estas instrucciones de uso y mantenimiento, o si el horno se modifica de forma que pueda ponerse en funcionamiento con la puerta abierta.

F

Ce mode d'emploi du four contient des informations importantes, que vous devez lire avant d'utiliser votre four à micro-ondes.

**Avertissement:** Des risques sérieux pour la santé peuvent être encourus si ces instructions d'utilisation et d'entretien ne sont pas respectées ou si le four est modifié de sorte qu'il soit possible de le faire fonctionner lorsque la porte est ouverte.

NL

Deze gebruiksaanwijzing bevat belangrijke informatie die u aandachtig moet lezen voor dat u de combi-magnetron gebruikt.

**Belangrijk:** Er kan een groot gezondheidsrisico ontstaan indien deze gebruikershandleiding niet wordt opvolgt of dat de oven op een dergelijke manier wordt aangepast dat deze gebruikt kan worden met de deur geopend.

GB

This operation manual contains important information which you should read carefully before using your microwave oven.

**Important:** There may be a serious risk to health if this operation manual is not followed or if the oven is modified so that it operates with the door open.



## INHALT

### Bedienungsanleitung

|                                    |       |
|------------------------------------|-------|
| ENTSORGUNGSGELENFORMATIONEN .....  | 1     |
| INHALT .....                       | 4     |
| TECHNISCHE DATEN .....             | 4     |
| GERÄT UND ZUBEHÖR .....            | 5     |
| BEDIENFELD .....                   | 6     |
| WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE ..... | 7-17  |
| AUFSTELLANWEISUNGEN .....          | 18    |
| BEDIENUNGSHINWEISE .....           | 20    |
| ZEIT EINSTELLEN .....              | 20    |
| KURZZEITWECKER .....               | 20    |
| GAREN IM MIKROWELLENOFEN .....     | 20    |
| MIKROWELLE UND GRILL .....         | 21    |
| AUFTAUEN NACH GEWICHT.....         | 22    |
| AUTOMATISCHE MENÜS.....            | 23-24 |
| KINDERSICHERUNG .....              | 24    |
| SPEICHER.....                      | 25    |
| GEEIGNETES GESCHIRR .....          | 26    |
| REINIGUNG UND PFLEGE .....         | 27    |
| SERVICE ADRESSEN .....             | 1     |



## TECHNISCHE DATEN

|                                          |                                                  |
|------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| <b>Modellname:</b>                       | <b>MMF0G20T3W001/MMF0G20T3B001/MMF0G20T3S001</b> |
| Stromversorgung                          | : 230 V, 50 Hz einphasig                         |
| Sicherung/Sicherungsautomat              | : 8 A                                            |
| Leistungsaufnahme: Mikrowelle            | : 1050 W                                         |
| Leistungsabgabe: Mikrowelle              | : 700 W                                          |
| Grill                                    | : 1000 W                                         |
| OFF-Modus (Energiespar-Modus)            | : weniger als 1.0 W                              |
| Mikrowellenfrequenz                      | : 2450 MHz*                                      |
| Außenabmessungen (B) x (H) x (T)** mm    | : 440 x 259 x 327                                |
| Garraumabmessungen (B) x (H) x (T)*** mm | : 306 x 206 x 304                                |
| Garrauminhalt                            | : 20 Liter***                                    |
| Drehteller                               | : ø 255 mm                                       |
| Gewicht                                  | : ca. 10,95kg                                    |

- \* Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der europäischen Norm EN55011.  
Das Produkt wird standardkonform als Gerät der Gruppe 2, Klasse B eingestuft.  
Gruppe 2 bedeutet, dass das Gerät zweckbestimmt hochfrequente Energie in Form elektromagnetischer Strahlen zur Wärmebehandlung von Lebensmitteln erzeugt.  
Klasse B bedeutet, dass das Gerät für den Einsatz im häuslichen Bereich geeignet ist.
- \*\* Die Tiefe umfasst nicht den Türgriff.
- \*\*\* Die interne Kapazität wird durch die Messung der maximale Breite, Tiefe und Höhe berechnet. Die tatsächliche Kapazität zur Aufnahme von Lebensmitteln ist weniger.

TECHNISCHEN DATEN KÖNNEN JEDERZEIT OHNE ANGABE VON GRÜNDEN GEÄNDERT WERDEN, UM DEM TECHNISCHEN FORTSCHRITT GERECHT ZU WERDEN.



**Attention:**  
votre produit  
comporte ce  
symbole.  
Il signifie que  
les produits  
électriques et  
électroniques  
usagés ne doivent  
pas être mélangés  
avec les déchets  
ménagers  
généraux.  
Un système de  
collecte séparé  
est prévu pour ces  
produits.

## A. Informations sur la mise au rebut à l'intention des utilisateurs privés (ménages)

### 1. Au sein de l'Union européenne

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d'une croix affiché sur le produit ou l'emballage indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères, il doit être collecté séparément. Vous pouvez jeter votre appareil gratuitement au point de collecte et de recyclage le plus proche. Vous pouvez obtenir leurs adresses auprès de votre mairie ou de l'administration locale responsable. Vous pouvez également renvoyer gratuitement vos petits déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) dont la longueur ne dépasse pas 25 cm à un distributeur disposant d'une surface de vente d'équipements électriques et électroniques (EEE) d'au moins 400 m<sup>2</sup>. Les DEEE plus grands peuvent être renvoyés gratuitement au revendeur respectif lors de l'achat d'un nouveau produit du même type. En ce qui concerne les modalités de collecte des DEEE, en cas d'expédition du produit récemment acheté, veuillez contacter votre revendeur.

Les batteries usagées peuvent être préparées en vue de leur recyclage afin de réduire les déchets et d'économiser les ressources. Cependant, la priorité doit être donnée à la prévention de la production de déchets, en particulier par la réutilisation des EEE. Veuillez noter que l'appareil pourrait contenir des substances dangereuses pour l'environnement et la santé humaine s'il ne sont pas utilisés dans le respect des standards de protection de l'environnement. En collectant les DEEE séparément et en les recyclant, vous aidez à éviter les conséquences négatives sur l'environnement et la santé humaine.

### 2. Pays hors de l'Union européenne

Si vous souhaitez mettre ce produit au rebut, veuillez contacter votre administration locale qui vous renseignera sur la méthode d'élimination correcte de cet appareil.

Suisse : les équipements électriques ou électroniques usagés peuvent être ramenés gratuitement au détaillant, même si vous n'achetez pas un nouvel appareil. Pour obtenir la liste des autres sites de collecte, veuillez vous reporter à la page d'accueil du site [www.swico.ch](http://www.swico.ch) ou [www.sens.ch](http://www.sens.ch).

## B. Informations sur la mise au rebut à l'intention des entreprises

### 1. Au sein de l'Union européenne

Si ce produit est utilisé dans le cadre des activités de votre entreprise et que vous souhaitez le mettre au rebut :

Veuillez contacter votre revendeur DAEWOO qui vous informera des conditions de reprise du produit. Les frais de reprise et de recyclage pourront vous être facturés. Les produits de petite taille (et en petites quantités) pourront être repris par vos organisations de collecte locales.

Espagne : veuillez contacter l'organisation de collecte existante ou votre administration locale pour les modalités de reprise de vos produits usagés.

### 2. Pays hors de l'Union européenne

Si vous souhaitez mettre ce produit au rebut, veuillez contacter votre administration locale qui vous renseignera sur la méthode d'élimination correcte de cet appareil.



## TABLE DES MATIERES

### Mode d'emploi

|                                                 |       |
|-------------------------------------------------|-------|
| INFORMATIONS SUR LA MISE AU REBUT .....         | 1     |
| TABLE DES MATIERES .....                        | 2     |
| FICHE TECHNIQUE .....                           | 2     |
| FOUR ET ACCESSOIRES .....                       | 3     |
| PANNEAU DE COMMANDE .....                       | 4     |
| INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE .....      | 5-15  |
| INSTALLATION .....                              | 16    |
| UTILISATION .....                               | 18    |
| RÉGLAGE DEL'HORLOGE .....                       | 18    |
| MINUTERIE DE CUISINE .....                      | 18    |
| CUISSON AU MICRO-ONDES .....                    | 18    |
| MICRO-ONDES + RÔTIR .....                       | 19    |
| MENU AUTO .....                                 | 20-22 |
| FONCTION DE VERROUILLAGE POUR LES ENFANTS ..... | 22    |
| FONCTION MÉMOIRE .....                          | 23    |
| BIEN CHOISIR LA VAISSELLE.....                  | 24    |
| ENTRETIEN ET NETTOYAGE.....                     | 25    |
| ADRESSES D'ENTRETIEN .....                      | I     |



## FICHE TECHNIQUE

|                                              |                                                  |
|----------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| <b>Nom du modèle :</b>                       | <b>MMF0G20T3W001/MMF0G20T3B001/MMF0G20T3S001</b> |
| Tension d'alimentation                       | : 230 V, 50 Hz, monophasé                        |
| Fusible/disjoncteur de protection            | : 8 A                                            |
| Consommation électrique : Micro-ondes        | : 1050 W                                         |
| Puissance : Micro-ondes                      | : 700 W                                          |
| Gril                                         | : 1000 W                                         |
| Mode Arrêt (Mode économie d'énergie)         | : moins de 1,0 W                                 |
| Fréquence des micro-ondes                    | : 2450 MHz*                                      |
| Dimensions extérieures (L) x (H) x (P)** mm  | : 440 x 259 x 327                                |
| Dimensions de la cavité (L) x (H) x (P)** mm | : 306 x 206x 304                                 |
| Capacité du four                             | : 20 litres***                                   |
| Plateau tournant                             | : ø 255 mm                                       |
| Poids                                        | : approx. 10,95 kg                               |

\* Ce produit répond aux exigences de la norme européenne EN55011.

Conformément à cette norme, ce produit est un équipement de groupe 2, classe B.

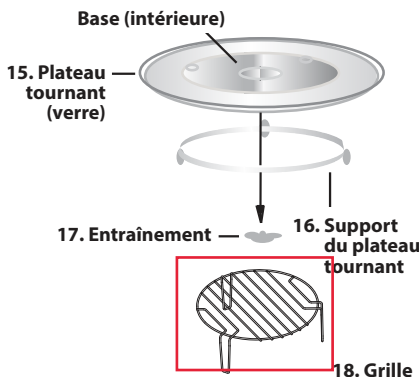
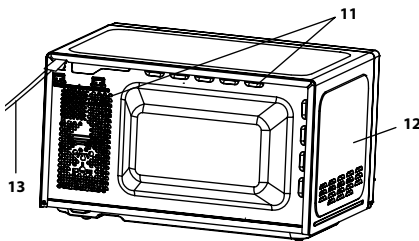
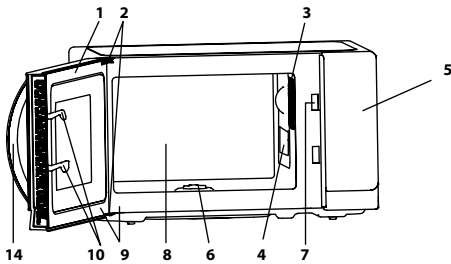
Groupe 2 signifie que cet équipement génère volontairement de l'énergie RF sous forme de rayonnement électromagnétique pour le traitement thermique d'aliments.

Classe B signifie que l'équipement est adapté à une utilisation domestique.

\*\* La profondeur ne comprend pas la poignée d'ouverture de la porte.

\*\*\* La capacité intérieure est calculée en multipliant la largeur, la profondeur et la hauteur maximales. La contenance réelle pour les aliments est inférieure à celle-ci.

LES SPECIFICATIONS PEUVENT ETRE CHANGEES SANS PREAVIS LORS D'AMELIORATIONS APPORTEES A L'APPAREIL.



## FOUR

1. Porte
2. Charnières de porte
3. Eclairage du four
4. Boîtier du guide d'ondes (NE PAS ENLEVER)
5. Panneau de commande
6. Entraînement
7. Loquets de sécurité de la porte
8. Cavité du four
9. Joint de porte et surface de contact du joint
10. Loquets de sécurité de la porte
11. Ouvertures de ventilation
12. Partie extérieure
13. Cordon d'alimentation
14. Poignée d'ouverture de la porte

## ACCESSOIRES :

Assurez-vous que les accessoires suivants sont bien fournis avec le four :

- (15) Plateau tournant (16) Support du plateau tournant (17) Entraînement (18) Grille
- Placez le support de le plateau tournant au centre de la sole de four, afin qu'il puisse tourner librement sur l'entraînement. Puis placez le plateau tournant sur le support de plateau tournant afin qu'il soit positionné fermement dans l'entraînement.
- Pour éviter d'endommager le plateau tournant, assurez-vous que les plats ou les récipients ne touchent pas le bord du plateau lorsqu'ils sont retirés du four. Pour l'utilisation de la grille, référez-vous aux section grilades de la page F-10.

**Ne touchez jamais la grille lorsqu'elle est chaude.**

**REMARQUE :** Lorsque vous passez une commande d'accessoires, veuillez mentionner au revendeur ou au service d'entretien agréé par **DAEWOO** le nom des pièces et du modèle.

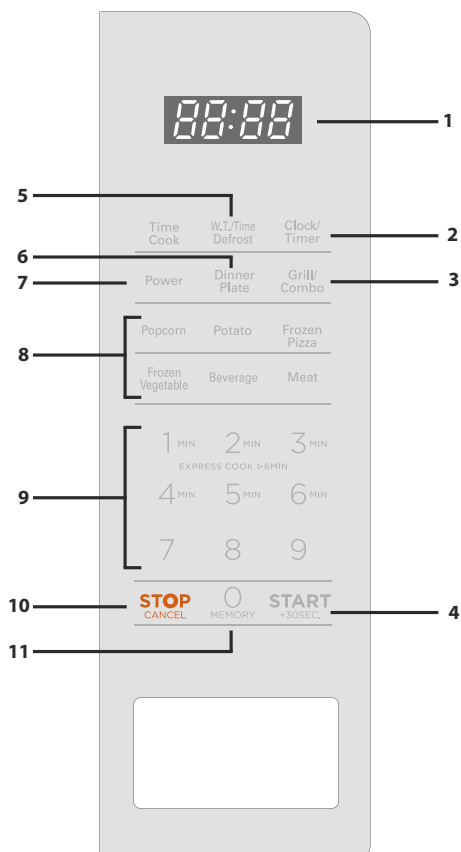
## REMARQUES :

- Le boîtier du guide d'ondes est fragile. Veuillez faire très attention en nettoyant l'intérieur du four à ne pas l'endommager.
- Après la cuisson de nourriture grasse sans couvercle, nettoyez toujours la cavité et particulièrement l'élément gril de manière approfondie, ceux-ci devant être secs et exempts de graisse. La graisse accumulée peut chauffer et commencer à fumer voir s'enflammer.
- Faites toujours fonctionner le four avec le plateau tournant et les pieds du plateau correctement installés. Cela favorise une cuisson régulière. Un plateau mal installé peut entraîner une mauvaise rotation et endommager le four.
- Toute la nourriture et les récipients contenant de la nourriture doivent être placés sur le plateau tournant pour leur cuisson.
- Le plateau tournant pivote dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse. Le sens de la rotation peut changer à chaque utilisation du four. Ceci n'affecte pas les performances de cuisson.

**⚠ ATTENTION :** Ce symbole indique que les surfaces peuvent devenir chaudes durant l'utilisation. La porte, le boîtier externe, la cavité du four, les accessoires et les plats deviennent très chauds durant le fonctionnement. Pour éviter toute brûlure, utilisez-toujours des gants de cuisine anti-chaueur épais de four.



## PANNEAU DE COMMANDE



1. **AFFICHAGE**
2. **Heure/Minuteur**
3. **Rôtir/Combiné**
4. **DÉMARRER/+30SEC.**
5. **Poids/Durée de décongélation**
6. **Assiettes de diner**
7. **Puissance**
8. **Menu Auto**
9. **Chiffre**
10. **ARRÊTER/ANNULER**
11. **0 (MÉMOIRE)**



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE : VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR

### TOUTE REFERENCE ULTERIEURE

**Pour éviter tout danger d'incendie.**

**Vous devez surveiller le four durant son fonctionnement. Un niveau de puissance trop élevé, ou un temps de cuisson trop long, peuvent entraîner une augmentation de la température des aliments conduisant à leur inflammation.**

Ce four est conçu pour être uniquement utilisé sur un plan de travail de cuisine. Il n'est pas conçu pour être installé dans un élément de cuisine.

Veillez ne pas placer le four dans un placard.

La prise secteur doit être facilement accessible, afin que la fiche du cordon d'alimentation puisse être aisément débranchée en cas d'urgence.

La tension d'alimentation doit être égale à 230 V, 50 Hz avec un fusible de distribution de **8 A** minimum, ou un disjoncteur de **8 A** minimum.

Ce four doit être alimenté à partir d'un circuit électrique indépendant.

Veillez ne pas placer votre four à proximité d'une zone génératrice de chaleur.

Par exemple, près d'un four à cuisson conventionnelle.

Ne placez pas ce four dans une atmosphère à humidité élevée ou bien où l'humidité peut s'accumuler.

Ne rangez pas et n'utilisez pas le four à l'extérieur.



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE

**Si vous observez la présence de fumée, éteignez ou débranchez le four et laissez la porte fermée afin d'étouffer les flammes.**

**N'utilisez que des récipients et ustensiles compatibles avec la cuisson micro-ondes.**

**Voir page F-24. Il est nécessaire de vérifier que les ustensiles utilisés sont bien compatibles avec la cuisson micro-ondes.**

**Lorsque vous réchauffez un plat dans un récipient en plastique ou en papier, surveillez le four pour prévenir tout risque d'ignition.**

**Nettoyez le cadre du répartiteur d'ondes, la cavité du four, le plateau tournant et le pied du plateau après chaque utilisation du four. Ces pièces doivent être toujours sèches et dépourvues de graisse. Les accumulations de graisse peuvent s'échauffer au point de fumer ou de s'enflammer.**

Ne placez pas de produits susceptibles de s'enflammer au voisinage du four ou de ses ouvertures de ventilation. N'obstruez pas les ouvertures de ventilation.

Retirez toutes les étiquettes, fils, etc..., métalliques qui peuvent se trouver sur l'emballage des aliments. Ces éléments métalliques peuvent entraîner la formation d'un arc électrique qui à son tour peut produire un incendie.

N'utilisez pas ce four micro-ondes pour faire de la friture. La température de l'huile ne peut pas être contrôlée et l'huile risquerait de s'enflammer.

Pour faire des popcorns, n'utilisez que des ustensiles conçus pour les fours à micro-ondes.

Ne conservez aucun aliment ou produit à l'intérieur du four. Vérifiez les réglages après la mise en service du four et assurez-vous que le four fonctionne correctement.



Pour éviter toute surchauffe et incendie, faites attention lorsque vous cuisinez ou réchauffez des plats ayant une forte proportion de sucre ou de graisse, par exemple des saucisses, des tartes ou des gâteaux. Référez-vous aux conseils correspondants dans le mode d'emploi.

### **Pour éviter toute blessure**

#### **AVERTISSEMENT :**

N'utilisez pas le four s'il est endommagé ou ne fonctionne pas normalement. Vérifiez les points suivants avant toute utilisation du four.

- a) Porte : assurez-vous qu'elle ferme correctement, qu'elle ne présente pas de défaut d'alignement et qu'elle n'est pas voilée.
- b) Charnières et loquets de sécurité : assurez-vous qu'ils ne sont ni endommagés ni desserrés.
- c) Joints de porte et surfaces de contact : assurez-vous qu'ils ne sont pas endommagés.
- d) Intérieur de la cavité et de la porte : assurez-vous qu'il n'est pas cabossé.
- e) Cordon d'alimentation et sa prise : assurez-vous qu'ils ne sont pas endommagés.

Si la porte ou les joints de porte sont endommagés, n'utilisez pas le four jusqu'à ce qu'il soit réparé par du personnel qualifié.

**Vous ne devez rien réparer ou remplacer par vous-même dans le four. Faites appel à du personnel qualifié. N'essayez pas de démonter l'appareil ni d'enlever le dispositif de protection contre l'énergie micro-ondes, vous risqueriez d'endommager le four et de vous blesser.**



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE

Ne faites pas fonctionner le four avec la porte ouverte et ne modifiez pas les loquets de sécurité de la porte d'une quelconque manière. N'utilisez pas le four si un objet est interposé entre le joint de porte et la surface de contact du joint.

**Ne laissez pas la graisse ou les saletés s'accumuler sur les joints de porte ou autres pièces adjacentes. Nettoyez le four de manière régulière et enlevez tout dépôt de nourriture. Suivez les instructions de la page F-25 concernant "Entretien et Nettoyage". Le non-respect des consignes de nettoyage du four entraînera une détérioration des surfaces susceptible d'affecter le bon fonctionnement de l'appareil et de présenter des risques.**

Si vous avez un STIMULATEUR CARDIAQUE, consultez votre médecin ou le fabricant du stimulateur afin de vous renseigner sur les précautions à prendre lors de l'utilisation du four.

### **Pour éviter toute décharge électrique**

Ne retirez en aucun cas le boîtier externe.

N'introduisez aucun objet ou liquide dans les ouvertures des verrous de la porte ou dans les ouvertures d'aération. Si un liquide pénètre dans le four, mettez-le immédiatement hors tension, débranchez la fiche du cordon d'alimentation et adressez-vous à un technicien d'entretien agréé par **DAEWOO**. Ne plongez pas la fiche du cordon d'alimentation dans l'eau ou tout autre liquide.

Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne pende pas en dehors de la table ou du meuble sur lequel est posé le four.



Veillez à ce que le cordon d'alimentation soit éloigné des surfaces chauffées, y compris de l'arrière du four. Gardez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

Ne tentez pas de remplacer vous-même la lampe du four et ne laissez personne d'autre qu'un électricien agréé par **DAEWOO** faire ce travail. Si la lampe du four grille, adressez-vous au revendeur ou à un agent d'entretien agréé par **DAEWOO**.

Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par un cordon spécifique.

L'échange doit être opéré par un agent d'entretien autorisé **DAEWOO**.

### **Pour éviter toute explosion ou ébullition soudaine :**

**AVERTISSEMENT : Les liquides ou autres aliments ne doivent pas être réchauffés dans des récipients fermés, ceux-ci étant susceptibles d'exploser.**

**Le réchauffage des boissons au micro-ondes peut entraîner une ébullition explosive différée; il faut donc être prudent lors de la manipulation du récipient.**

N'utilisez jamais de récipient scellé. Retirez tout ruban d'étanchéité et couvercle avant l'utilisation. La surpression dans un récipient scellé peut provoquer une explosion et ce, même une fois le four arrêté.

Prenez des précautions lorsque vous employez votre four à micro-ondes pour chauffer des liquides. Utilisez des récipients à ouverture large de manière à ce que les bulles puissent s'échapper.



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE

**Ne chauffez pas de liquide dans un récipient à col étroit tel qu'un biberon car le contenu du récipient peut déborder rapidement et provoquer des brûlures.**

Pour éviter tout débordement de liquide bouillant et brûlure éventuelle :

1. N'utilisez pas de temps de cuisson trop long.
2. Remuez le liquide avant le chauffage/réchauffage.
3. Il est recommandé de placer une tige de verre ou un objet similaire (non-métallique) dans le liquide durant le réchauffage.
4. Conservez le liquide pendant au moins 20 secondes dans le four une fois le chauffage terminé, de manière à éviter toute ébullition soudaine différée.

**Ne pas cuire d'œuf dans leur coquille et ne pas réchauffer d'œuf dur entier dans le four micro-ondes car il risque d'exploser même après la cuisson. Pour cuire ou réchauffer des œufs qui n'ont pas été brouillés ou mélangés, percez le jaune et le blanc afin d'éviter qu'ils n'explorent. Retirer la coquille des œufs durs et coupez les œufs en tranches avant de les réchauffer dans un four à micro-ondes.**

Percez la peau des aliments tels que pommes de terre et saucisses avant de les cuire, ceux-ci pouvant exploser.



## Pour éviter toute brûlure

**AVERTISSEMENT : Il est nécessaire de remuer ou d'agiter le contenu des biberons et pots pour bébé et de vérifier leur température avant leur consommation, afin d'éviter toute brûlure.**

**Utilisez un porte-récipient ou des gants de cuisine anti-chaaleur lorsque vous retirez les aliments du four de façon à éviter toute brûlure.**

Ouvrez les récipients, les plats à popcorn, les sachets de cuisson, etc. de manière à ce que la vapeur qui peut s'en échapper ne puisse vous brûler les mains ou le visage et pour empêcher toute ébullition éruptive.

Pour éviter de vous brûler, vérifiez toujours la température des aliments et mélangez bien avant le service. Faites particulièrement attention aux aliments et boissons destinés aux bébés, enfants et personnes âgées. Des pièces accessibles peuvent chauffer durant l'utilisation. Gardez les jeunes enfants à distance du four.

La température du récipient n'est pas un bon indicateur de la température des aliments, vérifiez toujours la température des aliments.

Tenez-vous éloigné du four lors de l'ouverture de la porte, de manière à éviter toute brûlure due à la vapeur ou à la chaleur. Coupez en tranches les plats cuisinés farcis après chauffage afin de laisser s'échapper la vapeur et d'éviter les brûlures.

Ne laissez pas les enfants s'approcher de la porte pour éviter qu'ils ne se brûlent.



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE

### **Pour éviter toute mauvaise utilisation par les enfants**

**AVERTISSEMENT : Ne laissez un enfant de plus de 8 ans utiliser le four sans supervision que si vous lui avez donné des instructions adéquates, afin que l'enfant soit capable d'utiliser le four de manière sûre et comprenne les dangers d'une utilisation abusive. Lorsque le four est utilisé en mode GRIL, MIX GRIL et MENU AUTO, les enfants ne doivent utiliser le four que sous supervision parentale, de hautes températures étant générées. Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, sauf s'ils sont supervisés ou si des instructions concernant l'utilisation de l'appareil leurs ont été données par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants doivent être supervisés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.**

Ne vous appuyez pas ou ne vous accrochez pas sur le porte du four. N'utilisez pas le four comme un jouet.

Vous devez enseigner aux enfants les consignes de sécurité telles que : l'usage d'un porte-récipient, le retrait avec précaution de l'emballage des produits alimentaires. Vous devez leur dire de porter une attention particulière aux emballages conçus pour rendre la nourriture croustillante (par exemple, ceux destinés à griller un aliment) dont la température peut être très élevée.



### **Autres avertissements**

Veuillez ne pas modifier le four en aucune manière.

Veuillez ne pas déplacer le four pendant son fonctionnement.

Cet appareil est conçu pour être utilisé dans les foyers et autres applications similaires telles que :

- cuisine pour le personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements résidentiels;
- maisons de campagne;
- utilisation par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements résidentiels;
- environnements de type chambre d'hôte.

Ce four a été conçu pour la préparation d'aliments et ne doit être utilisé que pour leur cuisson. Il n'est pas adapté à un usage commercial ou scientifique.

### **Pour éviter une anomalie de fonctionnement et pour éviter d'endommager le four.**

N'utilisez jamais ce four à vide. Si vous utilisez un plat brunisseur ou un plat en matière auto-chauffante, interposez une protection contre la chaleur (par exemple, un plat en porcelaine) de manière à ne pas endommager le plateau tournant et le pied du plateau. Le temps de préchauffage précisé dans le livre de recettes ne doit pas être dépassé.



## INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SECURITE

N'utilisez pas de récipients métalliques, qui reflètent les micro-ondes et peuvent causer des arcs électriques. Ne placez pas de cannettes dans le four.

Utilisez uniquement le plateau tournant et le support de plateau tournant conçus pour ce four. N'utilisez pas le four sans plateau tournant.

Pour prévenir tout risque de casse du plateau tournant :

- (a) Laissez le plateau refroidir avant de le nettoyer avec de l'eau.
- (b) Ne placez pas d'aliments ou d'ustensiles chauds sur un plateau froid.
- (c) Ne placez pas d'aliments ou d'ustensiles froids sur un plateau chaud.

Ne posez aucun objet sur le boîtier du four pendant son fonctionnement.

**REMARQUE :**

N'utilisez pas de récipients en plastique pour une cuisson au micro-ondes si le four est toujours chaud après une cuisson au GRIL ou MIX GRIL, ceci pouvant les faire fondre.

Les récipients en plastique ne doivent pas être utilisés durant les modes mentionnés ci-dessus, sauf mention spécifique par le fabricant.

Si vous avez des doutes quant à la manière de brancher le four, consultez un technicien qualifié.

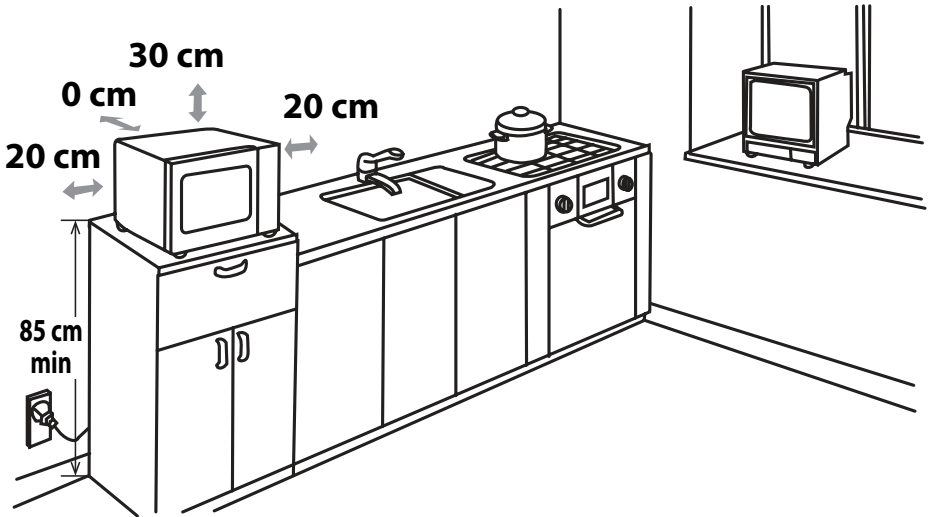
Ni le fabricant ni le distributeur ne sauraient être tenus responsable des dommages occasionnés au four ou des blessures personnelles qui résulteraient d'une mauvaise observation des consignes de branchement électrique.

Des gouttes d'eau peuvent se former sur les parois de la cavité du four, autour des joints et des surfaces d'étanchéité. Ceci est normal et n'est pas une indication d'un mauvais fonctionnement ou de fuites de micro-ondes.



## INSTALLATION

1. Retirez tous les éléments d'emballage de l'intérieur de la cavité du four et enlevez le film protecteur protégeant la surface du boîtier du four micro-ondes.
2. Vérifiez soigneusement que le four ne présente aucun signe de dommages.
3. Placez le four sur une surface sûre, plane et suffisamment solide pour supporter le poids du four, plus le poids de l'aliment le plus lourd à cuire dans le four. Ne placez pas le four dans un placard.
4. Sélectionnez une surface plane qui offre suffisamment de place pour les grilles d'aération d'entrée et de sortie. La surface arrière de l'appareil doit être placée contre un mur.
  - La hauteur minimale d'installation est de 85 cm.
  - Un espace minimum de 20 cm est requis entre le four et les murs adjacents.
  - Gardez un espace d'au moins 30 cm au-dessus du four.
  - Ne retirez pas les pieds du bas du four.
  - Bloquer l'entrée et/ou la sortie d'aération peut endommager le four
  - Placez le four aussi loin que possible des radios et TV. Le fonctionnement du four à micro-ondes peut causer des interférences sur votre signal radio ou TV.



5. Branchez la fiche du cordon d'alimentation dans une prise murale standard (avec prise de terre).

**AVERTISSEMENT :** Ne placez pas le four dans un endroit où est généré de la chaleur ou des niveaux élevés d'humidité (par exemple, près ou au-dessus d'un four conventionnel) ou près de matériaux combustibles (par ex. rideaux). De bloquez ou n'obstruez pas les ouvertures de ventilation. Ne placez pas d'objet sur le four.



## UTILISATION

### 11 niveaux de puissance sont à votre disposition

| Niveau    | 10   | 9   | 8   | 7   | 6   | 5   | 4   | 3   | 2   | 1   | 0   |
|-----------|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| Puissance | 100% | 90% | 80% | 70% | 60% | 50% | 40% | 30% | 20% | 10% | 0%  |
| Affichage | PL10 | PL9 | PL8 | PL7 | PL6 | PL5 | PL4 | PL3 | PL2 | PL1 | PL0 |



## Réglage de l'horloge

- (1) Appuyez une fois sur « **Clock/Timer** », « 00:00 » apparaît.
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer l'heure actuelle. Par exemple, pour entrer 12h10, appuyez sur « 1, 2, 1, 0 » dans l'ordre.
- (3) Appuyez sur « **Clock/Timer** » pour terminer le réglage de l'horloge. « : » se met à clignoter et l'horloge apparaît.
- (4) Si les numéros entrés ne sont pas compris entre 1h00 et 12h59, le réglage ne sera pas accepté tant que des numéros valides ne seront pas entrés.

#### Remarque:

- (1) Au cours du réglage, si vous appuyez sur la touche « **STOP/Cancel** » ou si vous n'effectuez aucune opération pendant 1 minute, le four revient automatiquement au réglage précédent.
- (2) Si l'horloge doit être réinitialisée, répétez les étapes 1 à 3.



## Minuterie de cuisine

- (1) Appuyez deux fois sur « **Clock/Timer** », 00:00 apparaît.
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer l'heure du minuteur. (Le temps de cuisson maximum est compris entre 99 minutes et 99 secondes.)
- (3) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » confirmer le réglage.
- (4) Lorsque l'heure du minuteur arrive, le buzzer sonne 5 fois.  
Si l'horloge a été réglée (système de 12 heures), l'écran affiche l'heure actuelle.

#### Remarque:

- (1) Le temps de cuisine est différent du système de 12 heures. Le minuteur de cuisine est à tous les effets un minuteur.
- (2) Pendant l'heure de cuisine, aucun programme ne peut être établi.



## Cuisson au micro-ondes

- (1) Appuyez une fois sur « **TIME COOK** », « 00:00 » apparaît.
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer le temps de cuisson. Le temps de cuisson maximum est compris entre 99 minutes et 99 secondes.
- (3) Appuyez une fois sur « **POWER** », « PL10 » apparaît. La puissance par défaut est 100%. Vous pouvez utiliser les boutons numériques pour régler le niveau de puissance.
- (4) Appuyez sur la touche « **START/+30SEC.** » pour démarrer la cuisson.

Exemple : Pour cuire des aliments à 50% aux micro-ondes pendant 15 minutes.

- a. Appuyez une fois sur « **TIME COOK** ». « 00:00 » apparaît.
- b. Appuyez sur « 1 », « 5 », « 0 », « 0 » dans l'ordre.
- c. Appuyez sur « **POWER** », puis appuyez sur «5» pour sélectionner 50% de puissance micro-ondes.
- d. Appuyez sur la touche « **START/+30SEC.** » pour démarrer la cuisson.

Remarque:

- (1) Au cours du réglage, si vous appuyez sur la touche « **STOP/CANCEL** » ou si vous n'effectuez aucune opération pendant 1 minute, le four revient automatiquement au réglage précédent.
- (2) Si « PL0 » est sélectionné, le four fonctionne avec le ventilateur sans alimentation. Vous pouvez utiliser ce niveau pour éliminer l'odeur du four.
- (3) Pendant la cuisson aux micro-ondes, vous pouvez appuyer sur « **POWER** » pour modifier la puissance. Après avoir appuyé sur « **POWER** », la puissance actuelle clignote pendant 3 secondes, vous pouvez utiliser les boutons numériques pour la changer. Le four utilise la puissance sélectionnée pour le temps restant.

## Cuisson au grill



FRANÇAIS

- (1) Appuyez une fois sur le bouton « **Grill/Combo** » pour choisir la fonction rôtir, l'écran affiche «G-1».
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer le temps de cuisson dont le maximum est 99 minutes 99 secondes. Exemple : Pour entrer 12 minutes 50 secondes, appuyez sur « 1 », « 2 », « 5 », « 0 » dans l'ordre.
- (3) Appuyez sur la touche « **START/+30SEC.** » pour démarrer la cuisson. Le temps de cuisson commence un compte à rebours.

Remarque : Si la moitié de la durée est dépassée, le four s'arrête et sonne deux fois, cela est normal. Il suffit d'appuyer sur « **START/+30SEC.** » pour continuer la cuisson. Mais afin d'obtenir un meilleur effet de grillade sur les aliments, vous devez les retourner, fermer la porte, puis appuyer sur la touche « **START/+30SEC.** » pour continuer la cuisson. Si aucune opération n'est effectuée pendant 1 minute, le four continue de fonctionner et émet un bip.

## Cuisson combinée (micro-ondes + rôtir)



- (1) Appuyez deux ou trois fois sur le bouton « **Grill/Combo** » pour choisir « Combinaison 1 » (55%micro-ondes + 45% rôtir) ou « Combinaison 2 » (36% micro-ondes + 64% rôtir), l'écran affiche « C-1 » ou « C-2 ».
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer le temps de cuisson dont le maximum est 99 minutes 99 secondes. Exemple : Pour entrer 12 minutes 50 secondes, appuyez sur « 1 », « 2 », « 5 », « 0 » dans l'ordre.
- (3) Appuyez sur la touche « **START/+30SEC.** » pour démarrer la cuisson. Le temps de cuisson commence un compte à rebours.

| Fonction | Affichage | Puissance du microonde | Puissance du grill |
|----------|-----------|------------------------|--------------------|
| Combi.1  | C-1       | 55 %                   | 45 %               |
| Combi.2  | C-2       | 36 %                   | 64 %               |



## Cuisson rapide

- (1) En mode attente, la cuisson instantanée à un niveau de puissance de 100 % peut être démarrée en sélectionnant un temps de cuisson de 1 à 6 minutes en utilisant les boutons numériques 1 à 6. Appuyez sur « **START/+30SEC.** », pour augmenter le temps de cuisson. Le temps de cuisson maximum est compris entre 99 minutes et 99 secondes.
- (2) En mode veille, vous pouvez lancer la cuisson immédiate à 100 % de la puissance pendant une durée de cuisson de 30 secondes en appuyant sur la touche « **START/+30SEC.** ». Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, vous augmentez la durée de cuisson de 30 secondes. Le temps de cuisson maximum est compris entre 99 minutes et 99 secondes.
- (3) Après avoir appuyé sur « **Time Cook** » et le temps de cuisson est sélectionné, appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour démarrer la cuisson à pleine puissance micro-ondes.

Remarque : Pendant la cuisson aux micro-ondes et la décongélation, le temps peut être ajouté en appuyant sur « **START/+30SEC.** ».



## Fonction de décongélation par poids

- (1) Appuyez une fois sur « **W.T./Time Defrost** », « dEF1 » apparaît.
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer le poids à décongeler. Le poids doit être compris entre 100 et 2000 g.
- (3) Si le poids n'est pas compris entre 100 et 2000, il sera non valide.
- (4) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour démarrer la décongélation, le temps de cuisson restant apparaît.



## Fonction de décongélation minutée

- (1) Appuyez deux fois sur « **W.T./Time Defrost** », « dEF2 » apparaît.
- (2) Utilisez les boutons numériques pour entrer le temps de décongélation. La plage de temps effective est 00:01~99:99
- (3) Le niveau 3 est la puissance micro-ondes par défaut. Pour modifier le niveau de puissance, appuyez une fois sur « **Power** », « PL 3 » apparaît sur l'écran, utilisez les boutons numériques pour fixer le niveau de puissance souhaité.
- (4) Appuyez sur la touche « **START/+30SEC.** » pour démarrer la décongélation. Le temps de cuisson restant apparaît.



## Pop-corn

- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Popcorn** » jusqu'à ce que le nombre souhaité s'affiche à l'écran, « 50 », « 100 » g apparaissent dans l'ordre. Par exemple, appuyez une fois sur « **Popcorn** », « 50 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.

## Pommes de terre



- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Potato** » jusqu'à ce que le nombre souhaité apparaisse, « 1 », « 2 », « 3 » apparaissent dans l'ordre.  
« 1 » ENSEMBLE : 1 pomme de terre (environ 230 g)  
« 2 » ENSEMBLES : 2 pommes de terre (environ 460g)  
« 3 » ENSEMBLES : 3 pommes de terre (environ 690 g)  
Par exemple, appuyez une fois sur « **Potato** », « 1 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.

## LÉGUME CONGELÉ



- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Frozen Vegetable** » jusqu'à ce que le nombre souhaité soit affiché à l'écran, « 150 », « 350 », « 500 » g apparaissent dans l'ordre. Par exemple, appuyez une fois sur « **Frozen Vegetable** », « 150 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.

## Boisson



- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Beverage** » jusqu'à ce que le chiffre souhaité soit affiché à l'écran, « 1 », « 2 », « 3 » tasses apparaissent dans l'ordre. Une tasse correspond à environ 120 ml. Par exemple, appuyez une fois sur « **Beverage** », « 1 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.

## Fonction Viande



### A. Menu Poulet

- (1) Appuyez une fois sur « **Meat** » pour choisir le menu poulet, « CHIC » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30 SEC.** » pour confirmer. « 400 » apparaît.
- (3) Continuez à appuyer sur « **Meat** » pour choisir le poids du poulet. « 600 », « 800 », « 1000 » ou « 1200 » g peuvent être sélectionnés.
- (4) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.

### B. Menu BŒUF

- (1) Appuyez deux fois sur « **Meat** » pour choisir le menu bœuf, « BEEF » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30 SEC.** » pour confirmer. « 300 » apparaît.
- (3) Continuez à appuyer sur « **Meat** » pour choisir le poids du bœuf. « 500 », « 700 », « 900 » ou « 1100 » g peuvent être sélectionnés.
- (4) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.



## Fonction Viande

### C. Menu PORC

- (1) Appuyez trois fois sur « **Meat** » pour choisir le menu porc, « PO » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30 SEC.** » pour confirmer. « 150 » apparaît.
- (3) Continuez à appuyer sur « **Meat** » pour choisir le poids du porc. « 300 », « 450 », « 600 » ou « 750 » g peuvent être sélectionnés.
- (4) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.



## Assiettes de diner

- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Dinner plate** » jusqu'à ce que le nombre souhaité soit affiché à l'écran, « 250 », « 350 », « 500 » g apparaissent dans l'ordre. Par exemple, appuyez une fois sur « **Dinner plate** », « 250 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.



## Pizza congelée

- (1) Appuyez plusieurs fois sur « **Frozen Pizza** » jusqu'à ce que le nombre souhaité soit affiché à l'écran, « 100 », « 200 », « 400 » g apparaissent dans l'ordre. Par exemple, appuyez une fois sur « **Frozen Pizza** », « 100 » apparaît.
- (2) Appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour cuisiner, le buzzer sonne une fois. À la fin de la cuisson, le buzzer sonne cinq fois puis retourne en mode veille.



## Cuisson en plusieurs étapes

Au plus 2 étapes peuvent être réglées pour la cuisson. Dans la cuisson à plusieurs étapes, si une étape est la décongélation, celle-ci doit être placée automatiquement en premier.

Remarque : La cuisson automatique ne marche avec la cuisson à plusieurs étapes.

Exemple : Exemple : si vous souhaitez cuisiner à 80% de puissance micro-ondes pendant 5 minutes, + 60% de puissance micro-ondes pendant 10 minutes. Les étapes de cuisson sont les suivantes :

- a. Appuyez une fois sur « **TIME Cook** », puis appuyez sur « 5 », « 0 », « 0 » pour régler le temps de cuisson.
- b. Appuyez une fois sur « **Power** », puis appuyez sur « 8 » pour sélectionner 80% de puissance micro-ondes.
- c. Appuyez une fois sur « **TIME Cook** », puis appuyez sur « 1 », « 0 », « 0 », « 0 » pour régler le temps de cuisson.
- d. Appuyez une fois sur « **Power** », puis appuyez sur « 6 » pour sélectionner 60% de puissance micro-ondes.
- e. Appuyez sur le bouton « **START/+30 SEC.** » pour démarrer la cuisson.



## Fonction de verrouillage pour les enfants

Verrouillage : En mode attente, maintenez appuyé « **STOP/Cancel** » pendant 3 secondes, un long «bip» est émis indiquant l'entrée dans le mode verrouillage enfants, pendant ce temps, l'écran affiche « [ ] ».

Déverrouillage : En mode verrouillé, maintenez appuyée « **STOP/Cancel** » pendant 3 secondes, un long « bip » est émis indiquant que le verrouillage est libéré.

## Fonction Mémoire



- (1) Appuyez sur « **0/Memory** » pour choisir la procédure de mémoire 1-3. 1, 2, 3 sera affiché à l'écran.
- (2) Si la procédure a été définie, appuyez sur « **START/+30 SEC.** » pour l'utiliser. Si ce n'est pas le cas, continuez à définir la procédure. Une ou deux étapes peuvent être réglées seulement.
- (3) Après avoir terminé le réglage, appuyez une fois sur « **START/+30 SEC.** » pour enregistrer la procédure. Si vous appuyez à nouveau sur « **START/+30 SEC.** », la cuisson commence.

Exemple : Pour définir la procédure suivante comme deuxième mémoire, c'est-à-dire la mémoire 2. Pour cuire des aliments à 80% au four micro-ondes pendant 3 minutes et 20 secondes.

Les étapes sont les suivantes:

- a. Dans le mode attente, appuyez deux fois sur « **0/Memory** », arrêtez d'appuyer jusqu'à ce que l'écran affiche « 2 ».
- b. Appuyez une fois sur « **TIME Cook** », puis appuyez sur « 3 », « 2 », « 0 » dans l'ordre.
- c. Appuyez une fois sur « **Power** », « PL10 » apparaît, puis appuyez sur « 8 », « PL8 » apparaît.
- d. Appuyez sur « **START/+30 SEC.** » pour sauvegarder le réglage. Le buzzer sonne une fois et « 2 » apparaît. Si vous appuyez à nouveau sur « **START/+30SEC.** », la procédure sera sauvegardée en tant que mémoire 2 et exécutée.
- e. Si l'électricité n'est pas coupée, la procédure sera sauvegardée tout le temps. Si c'est le cas, la procédure doit être réinitialisée.
- f. Pour exécuter la procédure sauvegardée, en mode attente, appuyez deux fois sur « **0/Memory** », « 2 » apparaît sur l'écran, puis appuyez sur « **START/+30SEC.** » pour l'exécuter.

## Fonction d'information



- (1) En mode cuisson, appuyez sur « **Clock/Timer** », le four affiche l'heure pendant trois secondes.
- (2) Dans le mode cuisson au four micro-ondes, appuyez sur « **Power** » pour consulter le niveau de puissance micro-ondes qui apparaît à l'écran. Après trois secondes, le four retourne au mode précédent. Dans le mode à plusieurs étapes, la manière d'interroger peut être effectuée de la même manière que ci-dessus.

## Fonction Rappel fin de cuisson



Lorsque la cuisson est terminée, le buzzer émet 5 «bips» pour alerter l'utilisateur qu'elle est terminée.

## Autres spécifications



- (1) En mode veille, si l'heure actuelle est affichée, l'icône « : » clignote, autrement, il affiche « 0:00 ».
- (2) Dans le mode fonction de réglage, l'écran affiche le réglage correspondant.
- (3) En mode fonctionnement ou pause, l'écran affiche le temps de cuisson excédentaire.



## BIEN CHOISIR LA VAISSELLE

Pour cuire / décongeler des aliments dans un four à micro-ondes, l'énergie micro-ondes doit pouvoir pénétrer à travers du récipient contenant la nourriture. Il est ainsi important de choisir des ustensiles adaptés. Les plats ronds / ovales sont préférables à ceux carrés / rectangles, la nourriture placée dans les coins ayant tendance à trop cuire. Une large gamme d'ustensiles de cuisine peut être utilisée, spécifiée dans la liste ci-dessous.

| Ustensiles de cuisine                                           | Compatible Micro-ondes | Gril | Commentaires                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------|------------------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Papier aluminium<br>Récipients en aluminium                     | ✗                      | ✓    | Les récipients en papier aluminium ne sont pas recommandés, sauf si spécifié par le fabricant, comme par ex. Microfoil®. Suivez dans ce cas les instructions avec attention.                                                         |
| Plats brunis                                                    | ✓                      | ✗    | Suivez toujours les instructions des fabricants. Ne dépassez pas les temps de chauffage indiqués. Faites très attention, ces plats pouvant devenir très chauds.                                                                      |
| Porcelaine et céramiques                                        | ✓ / ✗                  | ✗    | La porcelaine, la poterie, la faïence émaillée et la porcelaine fine sont habituellement adaptées, à part dans le cas de décorations métalliques.                                                                                    |
| Plats en verre par ex. Pyrex®                                   | ✓                      | ✓    | Restez vigilant lors de l'utilisation de verrerie fine, la chaleur brutale pouvant les craqueler ou les casser.                                                                                                                      |
| Métal                                                           | ✗                      | ✓    | Il n'est pas recommandé d'utiliser de récipients en métal, ceux-ci pouvant être source d'arcs électriques et causer des incendies.                                                                                                   |
| Plastique/Polystyrène par ex. récipients de restauration rapide | ✓                      | ✗    | Il est important de bien faire attention à la cuisson, certains récipients pouvant se déformer, fondre ou se décoller à haute température.                                                                                           |
| Film plastique                                                  | ✓                      | ✗    | Ne doit pas toucher la nourriture et doit être percé pour laisser la vapeur s'échapper.                                                                                                                                              |
| Sachets de Congélation / à Griller                              | ✓                      | ✗    | Doit être percé pour laisser la vapeur s'échapper. Assurez-vous que les sachets sont compatibles avec la cuisson à micro-ondes.                                                                                                      |
| Assiettes / Gobelets en papier et papier essuie-tout            | ✓                      | ✗    | N'utilisez pas d'attaches en plastique ou métal, celles-ci pouvant fondre ou s'enflammer à cause d'arcs électriques.                                                                                                                 |
| Paille et récipients en bois                                    | ✓                      | ✗    | Utilisez uniquement pour réchauffer ou absorber l'humidité. Vérifiez soigneusement la cuisson, une surchauffe peut être source d'incendie.                                                                                           |
| Papier recyclé et journaux                                      | ✗                      | ✓    | Restez toujours à proximité du micro-ondes lors de l'utilisation de ces matériaux, leur surchauffe pouvant être cause de départ de feu. Peut contenir des résidus de métaux pouvant causer des arcs électriques et un départ de feu. |

**⚠ AVERTISSEMENT :**  
Lorsque vous réchauffez un plat dans un récipient en plastique ou en papier, surveillez le four pour prévenir le risque d'ignition.



**ATTENTION : N'UTILISEZ PAS DE PRODUITS DECAPANTS POUR FOUR VENDUS DANS LE COMMERCE OU DE PRODUITS ABRASIFS OU AGRESSIFS, OU DE PRODUITS QUI CONTIENNENT DE LA SOUDE CAUSTIQUE, OU DE TAMPONS ABRASIFS SUR UNE PARTIE QUELCONQUE DE VOTRE FOUR À MICRO-ONDES.**

**Avant le nettoyage, assurez-vous que la cavité du four, la porte, le boîtier externe et les accessoires sont complètement froids.**

**NETTOYEZ LE FOUR A INTERVALLES REGULIERS ET RETIREZ TOUT DEPOT DE NOURRITURE - Gardez le four propre, pour empêcher toute détérioration de la surface. Ceci pourrait avoir une influence défavorable sur la durée de vie de l'appareil et entraîner une situation potentiellement dangereuse.**

## Extérieur du four

Nettoyez l'extérieur du four au savon doux et à l'eau. Rincez pour éliminer l'eau savonneuse et séchez avec un chiffon doux.

## Panneau de commande

Ouvrez la porte avant le nettoyage pour désactiver le panneau de commande. Faites attention en nettoyant le panneau de commande. Utilisez uniquement un chiffon imbibé d'eau, nettoyez doucement le panneau jusqu'à ce qu'il soit propre.

Évitez d'utiliser des quantités excessives d'eau. N'utilisez aucun produit chimique ou nettoyeur abrasif.

## Intérieur du four

1. Pour le nettoyage, enlevez les éclaboussures et les débordements avec un chiffon doux humide ou une éponge après chaque utilisation lorsque le four est toujours chaud. Pour les tâches plus importantes, utilisez un savon doux et nettoyez plusieurs fois avec un chiffon humide jusqu'à ce que tous les résidus disparaissent. Une accumulation d'éclaboussures peut

surchauffer et commencer à fumer et à s'enflammer, mais aussi causer des arcs électriques. Ne retirez pas le boîtier du guide d'ondes.

2. Assurez-vous que l'eau savonneuse ou l'eau ne pénètrent pas dans les petits trous des parois. Sinon, elle risque de causer des dommages au four.

3. N'utilisez pas un vaporisateur pour nettoyer l'intérieur du four.

4. Nettoyez votre four de manière régulière en utilisant le gril et chauffez le four sans aliments pendant 20 minutes sur gril (page F-20). Les aliments restant ou les éclaboussures grasses peuvent être sources de fumée ou de mauvaises odeurs.

Gardez toujours propre le cadre du répartiteur d'ondes.

Le cadre du répartiteur d'ondes est composé d'un matériau fragile et doit être nettoyé avec précaution (suivez les instructions de nettoyage ci-dessus).

**NOTE :** Ne laissez pas tremper le boîtier du guide d'ondes, il pourrait se désagréger.

Le cadre du répartiteur d'ondes est un consommable qui, s'il n'est pas nettoyé régulièrement, devra être remplacé.

## Accessoires

Les accessoires tels que la plateau tournant, le support de la plateau tournant et la grille doivent être nettoyés dans une solution de liquide vaisselle doux et séchés. Le nettoyage au lave-vaisselle est possible.

## Porte

Pour éliminer toute trace de salissure, nettoyez les deux côtés de la porte, les joints de la porte et les parties adjacentes avec un chiffon doux, humide. N'utilisez pas de nettoyant abrasif.

**REMARQUE :** Veillez à ne pas utiliser de produits décapants pour four.

## Conseil de nettoyage - Pour un nettoyage facile de votre four :

Placez un demi-citron dans un bol, ajoutez 300 ml d'eau et chauffez sur 100% pendant 10 - 12 minutes. Nettoyez le four en utilisant un chiffon doux sec.



## DE

### **Zusätzliche Informationen zum Benutzerhandbuch über die Betriebssicherheit**

Die Mikrowelle ist zum Erwärmen von Speisen und Getränken gedacht. Das Trocknen von Lebensmitteln oder Kleidung und das Erwärmen von Heizkissen, Pantoffeln, Schwämmen, feuchten Tüchern und dergleichen kann zu Verletzungs-, Entzündungs- oder Brandgefahr führen.

Verwenden Sie zur Reinigung des Backofens keine dampfunterstützten Reinigungsgeräte.

## ES

### **Información adicional para el manual de uso en relación con la seguridad de funcionamiento**

El propósito del horno microondas es calentar alimentos y bebidas. Secar comida o ropa, y calentar almohadillas térmicas, zapatillas, esponjas, ropa húmeda u otros objetos similares puede provocar lesiones, explosión o fuego.

No utilice limpiadores a vapor para limpiar este aparato.

## FR

### **Informations complémentaires au manuel d'utilisation concernant la sécurité lors de l'utilisation**

Le four à micro-ondes est prévu pour chauffer des denrées alimentaires et des boissons. Le séchage de denrées alimentaires ou de linge et le chauffage de coussins chauffants, pantoufles, éponges, linge humide et autres articles similaires peuvent entraîner des risques de blessures, d'inflammation ou de feu.

L'appareil ne doit pas être nettoyé à la vapeur.

## NL

### **Aanvullende informatie bij de gebruiksaanwijzing betreffende de operationele veiligheid**

De magnetron is bedoeld voor het opwarmen van etenswaren en dranken. Het drogen van voedsel of kleding en het opwarmen van warmhoudkussens, pantoffels, sponzen, vochtige doeken en dergelijke kan leiden tot risico op letsel, ontbranding of brand.

Gebruik geen stoomreinigers om het apparaat schoon te maken.

## EN

### **Additional information to the user manual concerning the operation safety**

The microwave oven is intended for heating food and beverages. Drying of food or clothing and heating of warming pads, slippers, sponges, damp cloth and similar may lead to risk of injury, ignition or fire.

Do not use steam assisted cleaners to clean the appliance.

KUNDEN-SERVICE • ONDERHOUDSADRESSEN • ADRESSES DES SAV • CENTRI DI ASSISTENZA • DIRECCIONES DE SERVICIO

**English**

Visit our website to:

<http://www.daewooelectronics.com/>

**German**

Für allgemeine Fragen besuchen Sie die

Webseite des technischen Kundendienstes:

<http://www.daewooelectronics.com/>

**Dutch (Netherlands)**

Bezoek onze website om:

<http://www.daewooelectronics.com/>

**French**

Visitez notre site Web pour:

<http://www.daewooelectronics.com/>

**Spanish**

Visite nuestro sitio web:

<http://www.daewooelectronics.com/>

# DAEWOO



Gedruckt in China  
Impreso en China  
Imprimé en Chine  
Gedruckt in China  
Printed in China